



## UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

UNITED STATES DEPARTMENT OF COMMERCE  
 United States Patent and Trademark Office  
 Address: COMMISSIONER FOR PATENTS  
 P.O. Box 1450  
 Alexandria, Virginia 22313-1450  
 www.uspto.gov

**\*BIBDATASHEET\***

CONFIRMATION NO. 9455

Bib Data Sheet

SERIAL NUMBER 10/815,714	FILING DATE 04/02/2004  RULE	CLASS 062	GROUP ART UNIT 3744	ATTORNEY DOCKET NO. 12708-21US-1 PTN/df
-----------------------------	---------------------------------------	--------------	------------------------	--

APPLICANTS

Serge Dube, St-Lazare, CANADA;  
 Andre Delisle, Quebec (Sainte-Foy), CANADA;

\*\* CONTINUING DATA \*\*\*\*\*  
 This application is a CIP of 10/434,171 05/09/2003 ABN

\*\* FOREIGN APPLICATIONS \*\*\*\*\*

IF REQUIRED, FOREIGN FILING LICENSE GRANTED \*\* SMALL ENTITY \*\*  
 \*\* 06/17/2004

Foreign Priority claimed <input type="checkbox"/> yes <input checked="" type="checkbox"/> no	STATE OR COUNTRY CANADA	SHEETS DRAWING 3	TOTAL CLAIMS 20	INDEPENDENT CLAIMS 3
35 USC 119 (a-d) conditions met <input type="checkbox"/> yes <input checked="" type="checkbox"/> no <input type="checkbox"/> Met after Allowance	Verified and Acknowledged	Examiner's Signature <i>Ma. McV...</i>	Initials <i>ma</i>	

ADDRESS

AIR MAIL

20988  
 OGILVY RENAULT  
 1981 MCGILL COLLEGE AVENUE  
 SUITE 1600  
 MONTREAL , QC  
 H3A2Y3  
 CANADA

TITLE  
 Energy storage with refrigeration systems and method

FILING FEE	FEES: Authority has been given in Paper	<input type="checkbox"/> All Fees <input type="checkbox"/> 1.16 Fees ( Filing ) <input type="checkbox"/> 1.17 Fees ( Processing Ext. of
------------	---	---

RECEIVED 385	No. _____ to charge/credit DEPOSIT ACCOUNT	(time )
	No. _____ for following:	<input type="checkbox"/> 1.18 Fees ( Issue )
		<input type="checkbox"/> Other _____
		<input type="checkbox"/> Credit